

Nr. 5 / Oktober 2021 Jahrgang 26

Herausgeber: Gemeindeverwaltung Buch a.Erlbach

Bucher Gemeindespiegel

Mitteilungsblatt der Gemeindeverwaltung Buch a.Erlbach

**So widersprechen Sie
der Übermittlung von Daten**

Neue Rubrik: Senioren in Buch

**4 Goldmedaillen für Niedererlbacher
Schützen Thomas Aumann**



Foto: Klaus Leidorf - Neue Verbindungsstraße Schulstraße - Vilsheimer Straße

Bericht aus dem Gemeinderat

Bauvoranfragen und Bauanträge

Dem Antrag auf Baugenehmigung zum Neubau eines Einfamilienwohnhauses mit Doppelgarage und Geräteraum in Buch a.Erlbach, Holzhäuseln 11a, wird das gemeindliche Einvernehmen erteilt.

Dem Antrag auf isolierte Befreiung zum Neubau einer Gartenhütte mit Geräteraum und elektr. betriebener Sauna in Buch a.Erlbach, Ahornstraße 1, wird das gemeindliche Einvernehmen erteilt. Der Abweichung von den Festsetzungen des Bebauungsplanes hinsichtlich der Überschreitung der Baugrenzen wird zugestimmt.

Dem Antrag auf Baugenehmigung zur Terrassenüberdachung in Buch a.Erlbach, Bachstr. 13 b und c, wird das gemeindliche Einvernehmen erteilt. Die Erste Bürgermeisterin Elisabeth Winklmaier-Wenzl und Gemeinderat Matthias Wenzl haben sich auf Grund persönlicher Beteiligung an der Abstimmung nicht beteiligt.

Antrag auf Aufstockung und Anbau an ein bestehendes Wohnhaus, Erstellung von 2 Carports mit Fahrradraum, Abbruch Doppelgarage, Neubau Pool mit Überdachung und Poolgeräteraum in Thann, Aibacher Str. 15: Laut Stellplatzsatzung der Gemeinde Buch a.Erlbach sind insgesamt 8 Stellplätze erforderlich, die auf dem Baugrundstück nachgewiesen sind. Dieses geplante Bauvorhaben wird nach § 34 BauGB beurteilt (Innenbereich): Bei 3 Vollgeschossen wird das Maß der baulichen Nutzung überschritten. Dem Antrag wurde das gemeindliche Einvernehmen nicht erteilt.

Dem Antrag auf Baugenehmigung zur Errichtung eines Erdwalls zur Rückhaltung wassergefährdender Stoffe bei einer Betriebsstörung der Biogasanlage in Buch a.Erlbach, Sochenberg 1, wird das gemeindliche Einvernehmen erteilt. Gemeinderat Ulrich Bader hat sich an der Abstimmung, auf Grund persönlicher Beteiligung, nicht beteiligt.

Dem Antrag auf Baugenehmigung zum Neubau eines Doppelhauses mit Garagen und Carports in Buch a.Erlbach, Holzhäuseln 32, wird das gemeindliche Einvernehmen erteilt.

Dem Antrag auf Baugenehmigung zum Neubau eines Einfamilienhauses mit Nebengebäude in Buch a.Erlbach, Holzhäuseln 23, wird das gemeindliche Einvernehmen erteilt.

Bericht aus dem Gemeinderat

Dem Antrag auf isolierte Befreiung zur Errichtung eines Geräteschuppens in Buch a.Erlbach, Kugelpoint 18, wird das gemeindliche Einvernehmen erteilt. Der Befreiung von den Festsetzungen des Bebauungsplans hinsichtlich der Überschreitung der Baugrenze wird zugestimmt.

Dem Antrag auf Baugenehmigung zur Terrassenüberdachung über der Garage in Buch a.Erlbach, Hauptstr. 10, wird das gemeindliche Einvernehmen erteilt.

Dem Antrag auf isolierte Befreiung zur Errichtung eines Geräteschuppens in Thann, Sonnenhang 18, wird das gemeindliche Einvernehmen erteilt. Der Befreiung von den Festsetzungen des Bebauungsplans hinsichtlich der Überschreitung der Baugrenze wird zugestimmt.

Dem Antrag auf isolierte Befreiung zur Errichtung eines Carports in Buch a.Erlbach, Einberg 24, wird das gemeindliche Einvernehmen erteilt. Der Befreiung von den Festsetzungen des Bebauungsplans hinsichtlich der Überschreitung der Baugrenze wird zugestimmt.

Dem Antrag auf Baugenehmigung zum Umbau eines Zweifamilienhauses mit Modernisierung des Wintergartens in Buch a.Erlbach, Tannenring 7, wird das gemeindliche Einvernehmen erteilt. Den Befreiungen von den Festsetzungen des Bebauungsplans hinsichtlich der Überschreitung der max. zulässigen Ansichtsfläche bei Dachgauben, der Überschreitung der max. zulässigen Wandhöhe talseitig und der Überschreitung der max. zulässigen Wandhöhe hangseitig wird zugestimmt.

Formlose Bauvoranfrage zum Neubau eines Wohngebäudes mit 7 Wohneinheiten in Buch a.Erlbach, Hauptstr. 41 sowie 18 Stellplätze (oberirdisch):

Bei der Grundfläche von 272,64 m² wird die bestehende Grundfläche (288,70 m²) nicht überschritten und die Anforderungen des Wasserwirtschaftsamts bezüglich des Abflussquerschnitts werden eingehalten. Ein Drittel der Wohnungen wird barrierefrei errichtet. Das geplante Bauvorhaben wird nach § 34 BauGB beurteilt (Innenbereich).

Der formlosen Bauvoranfrage wird das gemeindliche Einvernehmen in Aussicht gestellt.

Bericht aus dem Gemeinderat

**Öffentliche
Sitzung am
2. August**

Mitteilungen durch die Bürgermeisterin

Zur Bürgerversammlung am 30.07.2021

48 Gäste waren bei der ersten Bürgerversammlung im Bürgersaal live – unter Einhaltung der Corona-Vorgaben - vor Ort. 68 Personen hatten sich im Livestream zugeschaltet.

Den Livemitschnitt und die Präsentation zur Bürgerversammlung finden Sie auf der Homepage der Gemeinde www.buch-am-erlbach.de/buergerversammlung-2021-livemitschnitt

Zur Verkehrsschau in der Gemeinde Buch a.Erlbach

Kindergarten Erlbacher Straße: Hier wird eine Tempobeschränkung auf Höhe der neuen Einrichtung von 30 km/h zu folgenden Zeiten eingeführt: Montag bis Freitag jeweils von 7 – 17 Uhr.

Seniorenheim: Auf Höhe des Seniorenheimes gilt nun ortseinwärts ein eingeschränktes Halteverbot.

Bergstraße: Der Antrag eines Anwohners auf Errichtung eines Verkehrsspiegels wurde abgelehnt, da dieser keine Verbesserung bringt.

Bekanntgabe der nicht öffentlichen Beschlüsse

Beschaffung Hardware (Server/Storage/USV) und Lizenzen sowie Dienstleistung zur Inbetriebnahme

Der Gemeinderat genehmigte nachträglich die Beschaffung von Hardware und Lizenzen für das Rathaus Buch a.Erlbach (Auftragssumme 109.086,45 €).

Grundstückskauf hinter der Feuerwehr

Die Gemeinde Buch a.Erlbach konnte eine Teilfläche hinter dem Feuerwehrhaus erwerben.

Gebühren für Mittagessen im Waldkindergarten und bei den Erlbachrollen

Im Juli 2021 hatte der Gemeinderat das Catering für Mittagessen der Kindertageseinrichtungen „Erbachrolle“ und des Waldkindergartens „Waldstrawanzer“ an die Firma LeckerSchmecker vergeben.

Bericht aus dem Gemeinderat

Der Caterer verlangt pro Mittagessen je Krippenkind 3,30 € und je Kindergartenkind 3,80 €. Der Gemeinderat stimmte zu, dass das Mittagessen zum Selbstkostenpreis den Eltern weiter berechnet wird.

Videos zu Buch a.Erlbach auf Youtube

Gemeinderat Matthias Schlamp informierte darüber, dass auf dem Youtube-Kanal „Unser Buch am Erlbach“ viele Videos hochgeladen sind. Dieses Vorhaben war mit dem Kultur- und Festausschuss abgestimmt worden. Die URL zum YouTube-Kanal ist folgende:

<https://www.youtube.com/channel/UCkxWCWZ7a23N5Wl0YOtCCg>

In diesem Kanal werden den Bucher Bürgerinnen und Bürgern sowie allen weiteren Interessierten alte, sogar teils historische Videoaufnahmen von den Veranstaltungen im Bucher Gemeindegebiet der letzten Jahrzehnte zur Verfügung gestellt. Neben der 1250-Jahr-Feier 2009, Gründungsfesten der Bucher Vereine, Drehorgel-Aufzeichnungen, Fastenreden vom Starkbierfest der FF Buch ... werden hier nach und nach weitere unvergessliche Momente eingestellt.

Die Bild- und Videoaufnahmen wurden von den jeweiligen Urhebern nach Unterzeichnung einer Vereinbarung zur Übertragung von Nutzungsrechten zur Verfügung gestellt. Aktuell sind 46 Filmaufnahmen hochgeladen.

Mitteilungen durch die Bürgermeisterin

Ramona Korber hat die Ausbildung beendet

Ramona Korber hat sehr erfolgreich ihre dreijährige Ausbildung im Rathaus zur Verwaltungsfachangestellten abgeschlossen. Sie wird seitdem im Bürgerbüro eingesetzt. (siehe auch S. 11)

Neue Auszubildende in der Gemeindeverwaltung

Am 1. September 2021 hat Paula Grünzinger aus Niedererlbach die Ausbildung zur Verwaltungsfachangestellten im Rathaus begonnen.

Modulbauweise Kindergarten

Die neue Kindertageseinrichtung „Erlbachtrolle“ und „Waldstrawanzer“ konnten fristgerecht am 1. September starten. Die Außenanlagen werden demnächst fertiggestellt.

**Öffentliche
Sitzung am
6. September**

Bericht aus dem Gemeinderat

Bekanntgabe der nicht öffentlichen Beschlüsse

Energieberatung Schulberg

Der Gemeinderat der Gemeinde Buch a.Erlbach hat beschlossen, den Auftrag für die Energieberatung Am Schulberg an die Firma eta Energieberatung zu einem Angebotspreis in Höhe von 20.230,00 € brutto zu vergeben.

Vorstellung Deutsche Glasfaser

Zu diesem Thema war Herr Enrico Hesse von der Deutschen Glasfaser zur Gemeinderatssitzung geladen. Ausführliche Informationen dazu erfolgen demnächst in der Presse sowie im nächsten Gemeindespiegel.

Neuausrichtung Sirenenalarmierung Buch a.Erlbach

Der Kommandant Christian Willner informiert die Gemeinderäte über die Neuausrichtung der Sirenenalarmierung. Aufgrund der verheerenden Unwetter wurde vom Bund ein Förderprogramm zum Einsatz/Ausbau von Sirenen zur Alarmierung zur Information bzw. Alarmierung der Bevölkerung geschaffen.

Die Fördersummen betragen für Sirenen in Dach-/Gebäudemontage 10.850 €, für Sirenen als freistehende Masterrichtung 17.350 €, als Ersatz der Sirenenansteuerung 1.000 €.

Die Festbetragsförderungen decken zum Großteil die Anschaffungskosten. Der Eigenanteil der Kommune kann erst nach Einholung der Angebote bestimmt werden.

Der Gemeinderat beschloss die Neuausrichtung der Sirenen in Buch am Erlbach, resultierend aus dem Sirenen-Standort-Test vom 30. Juli 2021 mit dem Sirenenhersteller Sonnenburg und der Fa. Abel und Käußl:

- Standort am Gerätehaus Buch a.Erlbach belassen und ertüchtigen (elektronische Sirene mit voraussichtlich 1200 Watt)
- Neuer Standort am Wohngebiet "Paradeis" mit Mastlösung (12 Meter), PV-Anlage als Stromversorgung sowie 1200 Watt Sirene

Bericht aus dem Gemeinderat

- Neuer Standort "Eberl" mit Dachsirene am südlichsten Gebäude des Anwesens; PV-Anlage als Stromversorgung sowie 1200 Watt Sirene

Ebenfalls beauftragt er die Verwaltung, die erforderlichen Förderanträge bei der Regierung von Niederbayern zu stellen.

Spende für soziale Zwecke

Im August wurde von Herrn Franz Härtl aus Vatersdorf eine Spende von 1.000,00 € für „soziale Zwecke“ an die Erste Bürgermeisterin Elisabeth Winklmaier-Wenzl übergeben. Diese bedankte sich im Namen der Gemeindeverwaltung herzlichst für die großzügige Spende.

Bekanntgabe der nicht öffentlichen Beschlüsse

Zustimmung zur Wegenutzung Deutsche Glasfaser ./ . Gemeinde Buch a.Erlbach

Der Gemeinderat hat dem eigenwirtschaftlichen Ausbau des Glasfasernetzes der Deutschen Glasfaser zugestimmt. Weitere Infos erfolgen demnächst in der Presse und im nächsten Gemeindespiegel.

Beschluss über die Teilnahme am Förderprogramm des Bundes

Die restlichen nicht erschlossenen Objekte werden über ein Förderprogramm abgewickelt.

Ersatzneubau des kirchlichen Kindergartens St. Irmengard

Der Gemeinderat hat in seiner letzten Sitzung beschlossen, sich an der Planung des Ersatzneubaues zu beteiligen.

Trinkwasserversorgung Ringleitung Westendorf-Thann

Für die Planung der Ringleitung wurde das Ingenieurbüro Kienlein aus Niedererlbach beauftragt.

Beschaffung eines neuen Kommunaltraktors für den Bauhof

Der Gemeinderat hat den Auftrag an die Firma BayWa AG zu einem Auftragsvolumen von 152.300,00 € vergeben.

**Öffentliche
Sitzung am
20. September**

Die Gemeindeverwaltung teilt mit

Stellen- angebot der Gemeinde



Die Gemeinde Buch a. Erlbach
Landkreis Landshut, ca. 4.000 Einwohner

sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt eine/n

Mitarbeiter (w/m/d) **für das Vorzimmer der Bürgermeisterin**

Die detaillierten Stellenbeschreibungen finden Sie im Internet
unter www.buch-am-erlbach.de

Bei Interesse freuen wir uns über Ihre aussagefähigen
Bewerbungsunterlagen mit Darstellung Ihres beruflichen
Werdeganges bis Ende Oktober zusammengefasst
in einer pdf-Datei
an tobias.weinzierl@buch-am-erlbach.de.

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung!



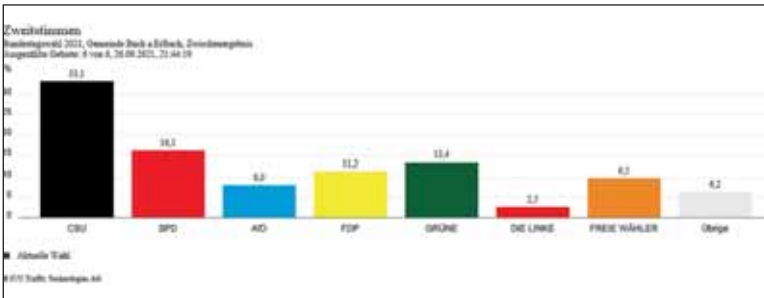
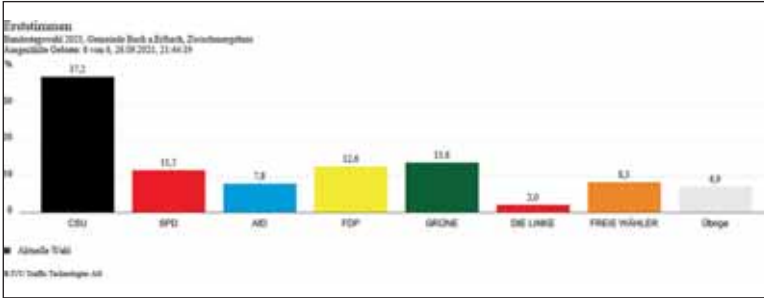
Danke an alle Wahlhelfer

Die Gemeindeverwaltung bedankt sich ganz herzlich bei den zahlreichen ehrenamtlichen Wahlhelfer/-innen, die bei der Auszählung der Bundestagswahl am 26. September mitgewirkt haben.

Foto: Rainer Sturm,
pixelio.de

Die Gemeindeverwaltung teilt mit

Wahlergebnisse in Buch a.Erlbach zur Bundestagswahl 2021



Wahlberechtigte:	3.064
Wähler:	2.618
Gültige Stimmen:	2.606
Ungültige Stimmen:	12

Wahlbeteiligung

Die Wahlbeteiligung in der Gemeinde Buch a.Erlbach lag bei 85,4%.

Die ausführlichen Ergebnisse können Sie auf unserer Homepage unter www.buch-am-erlbach.de nachsehen.

Die Gemeindeverwaltung teilt mit

VOLKS BEGEHREN

• **Volksbegehren zur Abberufung des Landtags**

Die Eintragungslisten für das Volksbegehren liegen in der Zeit vom

Donnerstag, 14. Oktober 2021 bis Mittwoch, 27. Oktober 2021

- im Rathaus Buch a.Erlbach, Erdgeschoss, Zi. Nr. 1 aus.
Der Zugang ist barrierefrei.
- **Eintragungsmöglichkeit besteht zu folgenden Zeiten:**
- Montag – Freitag 8.00 – 12.00 Uhr
- Donnerstag 8.00 – 12.00 Uhr und 14.00 – 18.00 Uhr
- Zusätzlich:
- Donnerstag, den 21. Oktober 2021 18.00 – 20.00 Uhr
- Samstag, den 16. Oktober 2021 09.00 – 11.00 Uhr
- **Eintragungsberechtigt** sind alle Gemeindebürger, die
- - die deutsche Staatsangehörigkeit besitzen
- - am 27.10.2021 - 18 Jahre alt sind (letzter Geburtstagstermin 27.10.2003)
- - seit 27.07.2021 - ihren Hauptwohnsitz in Bayern haben
- Ausländische Bürger und Unionsbürger sind beim Volksbegehren **nicht** eintragungsberechtigt.
- **Bitte zur Eintragung einen gültigen Lichtbildausweis mitbringen!**
-

• **Vergabe eines Baugrundstücks**

- Das Grundstück mit der Fl.Nr. 1020/49, Buchenstr. 4 ist in den Besitz der Gemeinde Buch a.Erlbach zurückgegangen. Der Bauplatz mit einer Größe von 560 qm kann zu einem Kaufpreis von 357 €/qm zzgl. Erstattungsbeiträge erworben werden.
- Der benötigte Fragebogen zum Baulanderwerb kann auf der Homepage der Gemeinde Buch a.Erlbach heruntergeladen werden. Bewerbungen können bis 12.11.2021 abgegeben werden.
-
-

Die Gemeindeverwaltung teilt mit

Herzlichen Glückwunsch

In den vergangenen Tagen hatten wir einen besonderen Grund zur Freude, denn im August beendete unsere Auszubildende, Ramona Korber, ihre Ausbildung erfolgreich.

Wir sind stolz auf unsere Nachwuchskraft, die während ihrer gesamten Ausbildungszeit tolle schulische und praktische Leistungen gezeigt hat und auch unseren Bürgern mittlerweile schon sehr gut bekannt ist.

Und das Beste ist: Ramona bleibt unserer Gemeinde auch weiterhin erhalten. Sie wird zukünftig in unserem Bürgerbüro tätig sein und somit in vielen Fällen Ansprechpartnerin für unsere Bürger am Telefon und vor Ort sein.

In diesem Sinne gratulieren wir Ramona nochmal ganz herzlich zu ihren Leistungen, bedanken uns für ihr Engagement während ihrer Ausbildungszeit und wünschen ihr für ihre zukünftige Tätigkeit in unserer Gemeinde alles Gute und viel Erfolg!



Ausbildungsende von Ramona Korber

V.l.n.r.: Elisabeth Winklmaier-Wenzl (1. Bürgermeisterin), Ramona Korber, Tobias Weinzierl (Geschäftsleiter)

...und nochmals herzlichen Glückwunsch

Kürzlich konnten wir der stellvertretenden Leiterin unserer Kinderkrippe, Maïke Metz, zur erfolgreich bestandenen Fortbildung zur „Qualifizierten Leiterin – Sozialmanagement in Kindertageseinrichtungen“ gratulieren.

Ziel dieser Weiterbildung war es, Werkzeuge an die Hand zu geben, mit denen das persönliche Profil gestärkt und die persönliche sowie fachliche Kompetenz ausgebaut werden können, um auf aktuelle und auch zukünftige Herausforderungen vorbereitet zu sein. Maïke Metz besitzt somit eine optimale Voraussetzung um den Alltag in unserer Kinderkrippe mit all seinen bildungspolitischen Entwicklungen zu meistern.



V.l.n.r.: Elisabeth Winklmaier-Wenzl (1. Bürgermeisterin), Tobias Weinzierl (Geschäftsleiter), Maïke Metz (stellv. Krippenleiterin), Anke Kröber (Fachbereichsleiterin Kindertagesstätten), Evelyn Feuchtgruber (Leiterin Kinderkrippe)

Die Gemeindeverwaltung teilt mit

Ferienprogramm 2021 – Danke allen Helfern



Foto:
Tobias Sellmaier,
pixelio.de

Im Namen der teilnehmenden Kinder und deren Eltern bedankt sich die Gemeindeverwaltung bei allen Vereinen und Verbänden, die mit ihrem Engagement in diesem Jahr wieder ein viel-

seitiges Ferienprogramm ermöglicht haben. Das Ferienprogramm bereichert seit 1996 unser Gemeindeleben. Die Gemeindeverwaltung hofft, auch im kommenden Jahr wieder auf viele engagierte Organisatoren.

Pump-Track-Bahn kam gut an

Eine neues und gut angenommenes Ferien-Event war die Pump-Track-Bahn des Kreisjugendrings.

Die Bahn stand den Kindern und Jugendlichen für fünf Tage in Vatersdorf zur Verfügung. Das Grundstück stellte die Ziegelei Leipfinger-Bader zur Verfügung und unterstützte zusätzlich den Transport der Bahn. Herzlichen Dank dafür!



Erinnerung: Neue Durchwahlnummern in der Gemeinde

In der Gemeinde Buch am Erlbach ist seit Mitte Juli eine neue Telefonanlage in Betrieb. Im Zuge der Inbetriebnahme wurde innerhalb der Verwaltung auf ein dreistelliges Rufnummernkonzept umgestellt. Diese wurden bereits im Gemeindespiegel August 2021 abgedruckt und sind auch auf der Homepage der Gemeinde zu finden. Die zentrale Rufnummer bleibt gleich und lautet: 08709 / 9221-0.

Gemeindeverwaltung geschlossen

Am Kirchweihmontag, den 18. Oktober ist das Rathaus ab 12.00 Uhr geschlossen.

Die Gemeindeverwaltung teilt mit

Rückschnitt Hecken Bäume, Sträucher

Die Grundstücksbesitzer werden gebeten, Bäume und Sträucher, die in öffentliche Straßen und Gehwege hinausragen, so weit zurückzuschneiden, dass sowohl der Fußgängerverkehr als auch die Sicht in der Fahrbahn und auf Verkehrszeichen nicht durch Zweige behindert wird. Allgemein sind auf Gehwegen mindestens 2,40 Meter und über Fahrbahnen 4,50 Meter Höhe frei- zuhalten. An Kurven und Straßeneinmündungen ist der Bewuchs so niedrig zu halten, dass eine einwandfreie Verkehrsübersicht gegeben ist. Auch Verkehrsschilder, Straßennamenschilder und Straßenlampen sind vom Bewuchs freizuhalten.



Foto:
Erwin Lorenzen,
pixelio.de

Bei eventuellen Schadensfällen sind Haftungs- und Regressansprüche nicht ausgeschlossen. Deshalb sollte die Erledigung dieser Aufgabe im Interesse jedes Hauseigentümers liegen.

Umverpackungen am Friedhof nicht in Restmülltonne

Zu Allerheiligen werden die Gräber neu bepflanzt – dabei fällt viel Verpackungsmaterial an. Die Gemeindeverwaltung weist darauf hin, dass Umverpackungen, wie Plastikübertöpfe, Transportbehälter, Säcke von Blumenerde usw., nicht in die Restmülltonnen am Friedhof eingeworfen werden dürfen. Sie sind mitzunehmen und in der privaten Restmülltonne oder dem gelben Sack zu entsorgen.

Aufstellung Gemeindekalender 2022

Der Gemeindekalender für das Jahr 2022 wird aktuell überarbeitet. Alle Vereine, Verbände, Institutionen, ... wurden dazu direkt angeschrieben und gebeten, auf dem beigelegten Formular ihre Termine für das kommende Jahr mitzuteilen. Auch die Angaben im Anhang des Gemeindekalenders sollen überprüft und evtl. Änderungen bis spätestens 27. Oktober der Gemeindeverwaltung per Post oder E-Mail mitgeteilt werden (rita.schmierl@buch-am-erlbach.de).

Sollten Sie kein Anschreiben erhalten haben, finden Sie die Formulare auch auf der Homepage der Gemeinde Buch a.Erlbach.

Die Gemeindeverwaltung teilt mit



Eine Zusammenkunft im Rathaus zur Kalenderaufstellung 2022 findet nicht statt!

Aufruf zur Einreichung von Fotos für den Gemeindekalender 2022

Auf den Monatsblättern des Gemeindekalenders 2022 sollen Fotos aus dem Bucher Vereinsleben abgedruckt werden.

Vereine und Institutionen werden gebeten, Fotos, die zur Veröffentlichung freigegeben sind, bis zum 27. Oktober per E-Mail bei der Gemeindeverwaltung einzureichen (rita.schmierl@buch-am-erlbach.de). Folgende Kriterien sind zu beachten:

bitte maximal 3 Fotos im Querformat einreichen, nicht älter als 5 Jahre, Auflösung der Fotos mind. 1 MB

Wir freuen uns auf Ihre Beteiligung!

Der Gemeindekalender 2022 wird im Dezember automatisch an alle Haushalte in der Gemeinde Buch a.Erlbach verteilt.

Weihnachtsmarkt 2021 in Tiefenbach

Da 2020 der Weihnachtsmarkt in Tiefenbach coronabedingt ausfallen musste, wird er in diesem Jahr nachgeholt. Buch a.Erlbach ist dann im Rahmen des üblichen 3-Jahres-Turnus 2022 wieder die ausrichtende Gemeinde.

Sie brauchen ein Weihnachtsgeschenk?

“Buch a.Erlbach – so war es – und so ist es heute”

Das Buch von Hans Schneider mit Bildern über die Anwesen in Buch a.Erlbach ist bei der Gemeindeverwaltung zu erwerben.

Preis 20,00 €



Bekanntmachung der Gemeinde Buch a.Erlbach

Hinweise zum Widerspruch gegen die Übermittlung von Daten

1. Widerspruch gegen die Übermittlung von Daten an Parteien und Wählergruppen

Die Meldebehörde darf gemäß § 50 Abs.1 Bundesmeldegesetz Parteien, Wählergruppen und anderen Trägern von Wahlvorschlägen Auskunft über den Familiennamen, Vornamen, Doktorgrad, Anschrift erteilen.

Die Übermittlung der Daten erfolgt nur im Zusammenhang mit Wahlen und Abstimmungen auf staatlicher und kommunaler Ebene und nur in den sechs Monaten der Wahl oder Abstimmung vorangehenden Monaten.

Die Geburtsdaten der Wahlberechtigten dürfen nicht mitgeteilt werden.

Der Empfänger der Daten darf diese nur für die Werbung bei einer Wahl oder Abstimmung verwenden und sie spätestens einen Monat nach der Wahl oder Abstimmung zu löschen oder zu vernichten.

Sie haben die Möglichkeit, der Übermittlung der Daten zu widersprechen. In diesem Fall werden die Daten nicht übermittelt.

Der Widerspruch ist bei der Meldebehörde der alleinigen Wohnung oder der Hauptwohnung einzulegen. Er gilt bis zu seinem Widerruf.

2. Widerspruch gegen die Übermittlung von Daten aus Anlass von Alters- oder Ehejubiläum an Mandatsträger, Presse oder Rundfunk

Die Meldebehörde darf gemäß § 50 Abs. 2 Bundesmeldegesetz bei Verlangen von Mandatsträgern, Presse oder Rundfunk, Auskunft aus dem Melderegister über Alter- oder Ehejubiläen von Einwohnern erteilen. Dabei werden der Familienname, Vorname, Doktorgrad, Anschrift und das Datum und Art des Jubiläums übermittelt.

Altersjubiläum sind der 70. Geburtstag, jeder fünfte weitere Geburtstag und ab dem 100. Geburtstag jeder folgende Geburtstag.

Ehejubiläum sind das 50. und jedes folgende Ehejubiläum.

Sie haben die Möglichkeit der Übermittlung der Daten zu widersprechen.

Der Widerspruch ist bei allen Meldebehörden, bei denen die betroffene Person gemeldet ist, einzulegen. Er gilt bis zu seinem Widerruf.

Bekanntmachung der Gemeinde Buch a.Erlbach

3. Widerspruch gegen die Übermittlung von Daten an Adressbuchverlage

Die Meldebehörde darf gemäß § 50 Abs. 3 Bundesmeldegesetz Adressbuchverlagen zu allen Einwohnern, die das 18. Lebensjahr vollendet haben, Auskunft über Familienname, Vornamen, Doktorgrad und derzeitige Anschriften erteilen.

Die übermittelten Daten dürfen nur für die Herausgabe von Adressbüchern (Adressverzeichnisse in Buchform) verwendet werden.

Sie haben die Möglichkeit der Übermittlung der Daten zu widersprechen.

Der Widerspruch ist bei allen Meldebehörden, bei denen die betroffene Person gemeldet ist, einzulegen. Er gilt bis zu seinem Widerruf.

4. Widerspruch gegen die Übermittlung von Daten an das Bundesamt für das Personalmanagement der Bundeswehr

Nach § 58b des Soldatengesetzes können sich Frauen und Männer, die Deutsche im Sinne des Grundgesetzes sind, verpflichten, freiwilligen Wehrdienst zu leisten, sofern Sie hierfür tauglich sind.

Zum Zweck der Übersendung von Informationsmaterial übermitteln die Meldebehörden dem Bundesamt für das Personalmanagement der Bundeswehr jährlich bis zum 31. März Familienname, Vorname und gegenwärtige Anschrift zu Personen mit deutscher Staatsangehörigkeit, die im nächsten Jahr volljährig werden (§ 58c Abs. 1 Soldatengesetz).

Bei einem Widerspruch werden die Daten nicht übermittelt. Der Widerspruch ist bei der Meldebehörde der alleinigen Wohnung oder der Hauptwohnung einzulegen. Er gilt bis zu seinem Widerruf.

5. Widerspruch gegen die Übermittlung von Daten an eine öffentlich-rechtliche Religionsgesellschaft durch den Familienangehörigen eines Mitglieds dieser Religionsgesellschaft

Haben Mitglieder einer öffentlich-rechtlichen Religionsgesellschaft Familienangehörige, die nicht derselben oder keiner öffentlich-rechtlichen Religionsgesellschaft angehören, darf die Meldebehörde von diesen Familienangehörigen Daten des Familiennamen, Vornamen, Geburtsdatum, Geburtsort, Geschlecht, Zugehörigkeit zu einer öffent-

Bekanntmachung der Gemeinde Buch a.Erlbach

lich-rechtlichen Religionsgesellschaft und derzeitige Anschriften übermitteln.

Außerdem Auskunftssperren gemäß § 51 Bundesmeldegesetz und das Sterbedatum.

Sie haben die Möglichkeit der Übermittlung dieser Daten zu widersprechen. Der Widerspruch gegen die Datenübermittlung verhindert nicht die Übermittlung von Daten für Zwecke des Steuererhebungsrechts an die jeweilige öffentlich-rechtliche Religionsgesellschaft.

Diese Zweckbindung wird dem Empfänger bei der Übermittlung mitgeteilt.

Der Widerspruch ist bei der Meldebehörde der alleinigen Wohnung oder der Hauptwohnung einzulegen. Er gilt bis auf Widerruf.

6. Weitere Möglichkeiten zur Sperrung von Daten

Es besteht die Möglichkeit bei Gefahr für Leben und Gesundheit persönliche Freiheit oder ähnliche schutzwürdige Belange eine Auskunftssperre in das Melderegister einzutragen.

Es müssen Tatsachen vorliegen, die die Annahme rechtfertigen, dass der Person, deren Daten mitgeteilt werden sollen durch diese Auskunft eine Gefahr für Leben Gesundheit, persönliche Freiheit oder ähnliche schutzwürdige Interessen entstehen kann.

Als betroffene Person können Sie bei der Meldebehörde einen Antrag auf Eintragung einer Auskunftssperre in das Melderegister stellen.

Ist eine Auskunftssperre eingerichtet wird eine Auskunft aus dem Melderegister nur erteilt, wenn eine Beeinträchtigung schutzwürdiger Interessen ausgeschlossen werden kann.

Die Auskunftssperre wird im Melderegister im Datensatz zur eigenen Person eingetragen. Sie wird auch im Datensatz von Ehegatten oder Lebenspartnern, beim gesetzlichen Vertreter oder minderjährigen Kindern als sogenannte beigeschriebene Daten berücksichtigt.

Die Auskunftssperre wird auf zwei Jahre befristet und kann auf Antrag verlängert werden.

**Amt für Ernährung, Landwirtschaft und Forsten
Abensberg-Landshut**

Einladung zum Heckenpflegetag am 28. Oktober 2021

Hecken sind wichtige Strukturelemente in unserer Kulturlandschaft. Sie dienen als Wind- und Erosionsschutz und prägen das Landschaftsbild. Insekten, Vögel und Wildtieren bieten sie einen wertvollen Lebensraum. Kommunale Bauhöfe, Landwirte und Jäger stehen ständig vor der Aufgabe, notwendige Pflegearbeiten an Hecken vorzunehmen. Neben der Durchführung der oft schwierigen und körperlich anstrengenden Arbeiten müssen zusätzlich rechtliche und fachliche Aspekte berücksichtigt werden. Dabei gilt es, den Ansprüchen von z.B. Landnutzern, Naturschutz und Bürgern gerecht zu werden.

Um Bewusstsein für die Bedeutung von Hecken zu schärfen, Wissen zur Pflege zu vermitteln und um Vorbehalte zu nehmen, veranstaltet das Amt für Ernährung, Landwirtschaft und Forsten Abensberg-Landshut im Rahmen der Wildlebensraumberatung Bayern in Zusammenarbeit mit der Regierung Niederbayern, der Unteren Naturschutzbehörde Landshut, der Bayerischen Landesanstalt für Landwirtschaft und der Gemeinde Buch a.Erlbach einen Heckenpflegetag.

Veranstaltungstag: Donnerstag, 28.10.2021

Veranstaltungsort: Bürgersaal Gemeinde Buch a.Erlbach, Rathausplatz 5, 84172 Buch am Erlbach

(Parken: Schulstr. 4, Kegelbahnparkplatz oder am Sportheim)

Praxisvorführung: Laufenaue Str., Weikersting, 84172 Buch a.Erlbach

Ab 9 Uhr werden verschiedene Referenten der beteiligten Einrichtungen in kurzen Vorträgen die Heckenpflege in Theorie und Praxis näher beleuchten. Ab ca. 13:30 Uhr wird der Maschinenring Landshut - Rottenburg e.V. in einer Praxisvorführung die Heckenpflege in Kombination von Handarbeit und Maschineneinsatz unter Beachtung der rechtlichen Vorgaben und der Umsetzung des fachlichen Konzeptes vorführen.

Anmeldung bis spätestens 25.10.2021 am AELF Abensberg-Landshut unter folgendem Link: <https://www.aelf-al.bayern.de/amt/283163/index.php>

Ansprechpartnerin: Dr. Franziska Müller-Waldeck, Telefon: 0871-603-1216 oder 0871-603-0 oder per E-Mail: poststelle@aelf-al.bayern.de

Hinweis: Nach aktuellem Stand gelten für die Veranstaltung die 3 G Regeln (Geimpft, genesen, getestet), entsprechend.



Kindergarten St. Irmengard

Unser Vorschul Ausflug auf den Alpakahof

Nach diesem außergewöhnlichen Jahr, war es uns wichtig den Vorschulkindern einen besonderen Kindergartenabschluss zu ermöglichen, an den sie sich gerne zurückerinnern. Neben den Abschlussfeiern mit Segnung und Verabschiedung der Kinder fuhren wir mit den Vorschulkindern der einzelnen Gruppen zum Alpakahof nach Bodenkirchen. Nach einer Einführungs- und Vorstellungsrunde durften die Kinder die Alpakas über einen Hindernisparcours führen. Anschließend ging es auf eine Wanderung durch das umliegende Gebiet, bei denen die Kinder die Alpakas führten. Unterwegs machten wir einige Pausen, in denen die Alpakas unter der wachsamen Aufsicht der Kinder gemütlich grasen konnten. Nach der Wanderung kehrten wir mit den Kindern zum Alpakahof zurück und machten nochmal Brotzeit, bevor die Kinder noch die anderen Tiere des Hofes näher kennenlernen durften. Sie fütterten die Kaninchen und Meerschweinchen, bevor wir noch Esel und Pferde auf der Weide besuchten. Die Kinder hatten viel Freude und waren begeistert von dem ereignisreichen Besuch auf dem Alpakahof.



Bericht und Fotos:
Kindergarten
St. Irmengard

Kindereinrichtungen und Jugendarbeit



Voller Elan aus der Sommerpause zurück

Getreu dem Motto „Jetzt erst recht“ hat der Jugendschuppen heuer gleich sechs(!) Veranstaltungen im Rahmen des Bucher Ferienprogramms angeboten. Diese wurden meist recht gut angenommen und konnten glücklicherweise auch problemlos durchgeführt werden.

Auch die am 17. September angesetzte U-18 Bundestagswahl war ein voller Erfolg. Mit insgesamt 51 minderjährigen Wählerinnen und Wählern konnte unser Wahllokal im Bucher Jugendschuppen eine gute Wahlbeteiligung verzeichnen. Hierbei wurden wir tatkräftig von unserem Jugendbeauftragten Stefan Berghammer unterstützt - auch an dieser Stelle nochmal ein herzliches Dankeschön.

Außerdem wollen wir uns noch bei der Raiffeisenbank Buch-Eching für die Spende über 1000 Euro bedanken. Dieses Geld soll für Garten- und Loungemöbel in unseren Außenbereich genutzt werden. Sie stehen dann den Jugendlichen als zusätzliche Sitzgelegenheiten „outdoor“ zur Verfügung. Dadurch können wir quasi zwei Fliegen mit einer Klappe schlagen, da zum einen die neuen Außenanlagen aufgewertet und noch besser genutzt werden können und zum anderen ist man so etwas unabhängiger von der Pandemielage.

Spendenübergabe:
(von links) Xaver Kraft (Aufsichtsrat), Kathrin Gagalic (Leiterin Jugendschuppen), Elisabeth Winklmaier-Wenzl (1. Bürgermeisterin) und Christof Asbeck (Geschäftsleiter Raiffeisenbank Buch)



Kindereinrichtungen und Jugendtreff

Die derzeit entspannte Situation erlaubt es, unsere Tätigkeit fast wie gewohnt wieder aufzunehmen. Jeden Freitag gibt es einen sogenannten „Offenen Treff“ zu dem alle Kinder und Jugendlichen eingeladen sind.

Es gibt natürlich ein Hygienekonzept, bestehend aus begrenzter Personenzahl im Innenbereich, 3G-Regel, Abstandsregelung und Maskenpflicht.

Wir würden uns sehr über alte und neue Gesichter zu den gewohnten Öffnungszeiten freuen. Vielleicht braucht der ein oder andere auch nur den Hinweis, dass der Jugendschuppen wieder offen hätte oder, dass man überhaupt mal dort vorbeischauchen könnte.

**Unsere Öffnungszeiten:
immer Freitag 17 - 22 Uhr
über den Garagen hinterm Pfarrstadel**

Neben der Möglichkeit sich mit Freunden zu treffen oder eben neue zu finden, kann man im Jugendtreff auch Musik hören, Kickern, Tischtennispielen und vieles mehr. Fürs leibliche Wohl ist ebenfalls gesorgt. Außerdem soll ab jetzt auch wieder einmal pro Monat eine besondere Aktion stattfinden. Diese können dem Flyer - der auch in der Gemeinde ausliegt - entnommen werden.

Kathrin Galalick und Carolin Hacker

JUGENDSCHUPPEN
PUNKT AN DER GEMEINDE

AKTIONEN BIS ZUM JAHRESENDE

FREITAG 29.10.21 / 17 – 22 UHR

HALLOWEEN-PARTY
Mit Kürbis schnitzen, Kürbissuppe, Kostüm-Prämierung und vielem mehr.

FREITAG 06.11.21 / 17 – 22 UHR

PIZZA BACKEN
Belegt euch eure individuelle Lieblingspizza!

FREITAG 10.12.21 / 17 – 22 UHR

KEGELN (kostenlos)
In der Bucher Kegelbahn. (Bitte Turnschuhe mitbringen)

Flyer Programm bis zum Jahresende

Neue Rubrik!

Einladung zum Offenen SeniorenTreff jeden 2. und 4. Donnerstag im Monat

Seit 9. September treffen sich einige Bucher Senioren regelmäßig beim neuen Offenen SeniorenTreff zum gemütlichen Ratsch bei Kaffee und Kuchen. Sie würden sich über „Zuwachs“ sehr freuen. Das Treffen findet immer am 2. und 4. Donnerstag im Monat von 15:00 Uhr bis etwa 17:00 Uhr statt.

Folgende Termine sind bis Ende 2021 im Pfarrstadel geplant:

- 14. und 28. Oktober
- 14. November (ausnahmsweise Sonntag)
- 25. November
- 9. Dezember

Bei Bedarf kümmern wir uns um Hol- und Bringdienste!

„Der SeniorenTreff soll offen und vielseitig sein, eine Bereicherung für die Gemeinschaft. Neben dem persönlichen Austausch untereinander sind auch Angebote vorgesehen. Dafür nehmen wir gerne ihre Wünsche und Anregungen mit in die Planung auf. Beispielsweise könnten einige Kartenspielen oder Brettspiele wie „Mensch ärgere Dich nicht“ spielen. Auch Wanderungen oder Ausflüge wären denkbar,“ betont der Seniorenbeauftragte der Gemeinde Martin Schachtl.

Neben gemeinschaftsfördernden Angeboten sind Vorträge und Informationen zu aktuellen Themen angedacht.

Sie sind neugierig geworden, möchten gerne Neues erfahren oder haben Fragen zum SeniorenTreff?

Dann melden sie sich per Email: altwerden@buch-am-erlbach.de
per Telefon: 0173/31 60 252

Senioren in Buch

Mo bis Fr 9:00-12:00 Uhr sowie Mo bis Do 15:00-18:00 Uhr
Wegen Corona ist derzeit die Anmeldung per E-Mail oder telefonisch unbedingt erforderlich.

Wer braucht Hilfe und wer möchte mithelfen bei der Nachbarschaftshilfe - NaHiBuch?

Wie schon im letzten Gemeindespiegel angekündigt, bauen wir eine Nachbarschaftshilfe in unserer Gemeinde auf.

Ein vorübergehender Bedarf kann z.B. sein:

- Einkauf
- Botengang
- Kleinere Arbeiten im Garten oder Haushalt
- Betreuung von Kindern, Senioren oder Tieren
- technische Hilfe
- Fahrdienst oder Begleitung
- Mithilfe beim Ausfüllen von Formularen
- Unterstützung im Alltag von pflegenden Angehörigen
- usw.

Es gab schon einige Rückmeldungen von Nachbarn, die Unterstützung benötigen und von Menschen, die Hilfe anbieten.

Weitere Helfer sind herzlich willkommen. Es handelt sich jeweils um kurze Einsätze, die zeitlich abgesprochen werden.

Sie benötigen mehr Informationen, Unterstützung oder wollen helfen?

Dafür melden Sie sich bitte

- Per Email: NaHiBuch@buch-am-erlbach.de
- Per Telefon: 0173/31 60 252

(Mo bis Fr 9:00-12:00 Uhr sowie Mo bis Do 15:00-18:00 Uhr)

Senioren in Buch



„Demenzsensible Gemeinde“ Buch a. Erlbach: Demenz-Sprechstunden und Angehörigengruppe

Rückblick

Nachdem unser Projekt lange durch die Pandemie ausgebremst wurde, freuen wir uns, dass wir den Sommer endlich nutzen konnten, um das Thema Demenz in Buch präsent zu machen. Im Juli war für eine Woche der Demenzparcours im Bürgersaal aufgestellt und wurde von einigen Interessierten und zwei Bucher Schulklassen besucht. Wir sind dankbar für die engagierten Ehrenamtlichen, die die Betreuung übernommen haben und über die vielen anregenden Gespräche, die durch den Parcours entstanden sind. Wir hoffen, dass die gesammelten Eindrücke noch weiter nachklingen.

Demenz-Sprechstunden

Die Diagnose Demenz oder auch der Verdacht wirft für Betroffene und Angehörige häufig viele Fragen auf. Wie kann es weiter gehen? Welche Angebote gibt es in der Region? Wie können die pflegenden Angehörigen entlastet werden? Wie kann der gemeinsame Umgang im Alltag besser gelingen? Ab wann macht es Sinn einen Pflegegrad zu beantragen und wie läuft das ab? Welche Leistungen stehen Betroffenen zu?

Einmal im Monat sind Frau Smolin und Frau David von der Koordinierungsstelle Demenz Landkreis Landshut zur Demenz-Sprechstunden im Bürgersaal in Buch vor Ort, um diese und andere Fragen zu beantworten.

Kommende Sprechstunden:

Dienstag, 09.11.2021, 10:00 - 12:00 Uhr

Dienstag, 14.12.2021, 10:00 - 12:00 Uhr

Senioren in Buch

Die Sprechstunden finden im Bürgersaal in Buch a.Erlbach statt. (Rathausplatz, Buch a. Erlbach)

Bitte melden Sie sich zur Sprechstunde verbindlich bei der Koordinierungsstelle Demenz an:
telefonisch unter 0871/96367-161
oder per Email unter der Adresse
kodela@landshuter-netzwerk.de an.

Angehörigengruppe Demenz

Ein wichtiger Baustein in der Entlastung von pflegenden Angehörigen kann der Besuch einer Angehörigengruppe sein. Im Zentrum steht der Austausch mit anderen, die sich in einer ähnlichen Situation befinden. Sich gegenseitig verstehen, Erfahrungen, Probleme und Tipps teilen oder die Auseinandersetzung mit einzelnen Themen zur Erkrankung, schafft Erleichterung.

Wir planen den Aufbau neuer Angehörigengruppen im Landkreis Landshut. Melden Sie sich ganz unverbindlich bei den Mitarbeiterinnen der Koordinierungsstelle Demenz unter den oben genannten Kontaktmöglichkeiten.

Außerdem finden Sie ausführliche Informationen zu unseren sonstigen Angeboten und Aktivitäten im gesamten Landkreis auf der Homepage www.demenz-landshut.de.



Gefördert durch das Bayerische Staatsministerium für Ernährung, Landwirtschaft und Forsten und den Europäischen Landwirtschaftsfonds für die Entwicklung des ländlichen Raums (ELER).

Unsere Verbundpartner:



Senioren in Buch

Neue Informationen aus dem Seniorenzentrum

„Aktion: Mit der Rikscha raus aus dem Lockdown“

Dank unseres Bucher Seniorenbeauftragten Herrn Martin Schachtl und der ehrenamtlich durchgeführten Aktion des Vereins „LebensAchsen“, hatten unsere Bewohnerinnen und Bewohner am 04. Juli die Gelegenheit, eine Rikscha aus nächster Nähe zu besichtigen.

Zu Besuch kam Sonntag nachmittags für gute zwei Stunden der 1. und 2. Vorsitzende des Verkehrsclubs Deutschland (VCD), Herr Martin Schachtl und Herr Siegfried Polsfuß, die von einigen Bewohnerinnen und Bewohnern bereits gespannt am Parkplatz vor dem Seniorenzentrum erwartet wurden.

Zwei Bewohnerinnen interviewten die beiden Vorsitzenden mit vorbereiteten Fragen, wodurch wir allerhand Interessantes erfuhren. Anschließend genossen von den insgesamt über 40



Senioren in Buch



versammelten Bewohnerinnen und Bewohnern ca. 30 eine kurze Fahrt vom Parkplatz über die Brücke, rund um den Generationenpark und wieder zurück.

Für die Zukunft wünscht sich der Verein „LebensAchsen“, dass durch mehr Spenden eine eigene senioren- und behindertengerechte Rikscha angeschafft werden könnte. Unsere Seniorinnen und Senioren würden sich jedenfalls riesig freuen, den Rollator oder Rollstuhl mal wieder gegen eine Rikscha tauschen zu können.

Wir bedanken uns herzlich bei allen, die uns diese tolle Aktion ermöglicht haben!

"Wenn Sie den Kauf und Unterhalt einer Rikscha mit einer Spende unterstützen wollen:

Verein LebensAchsen e.V.

Sparkasse Landshut

IBAN: DE 23 743 5000 0021050066

Der als gemeinnützig anerkannte Verein LebensAchsen e.V. stellt bei einer Summe über 50 Euro gerne eine Spendenquittung aus.

Senioren in Buch

„Artenvielfalt“ & Projektvorschau: Alle Vögel sind schon da!

Auch unsere Seniorinnen und Senioren möchten sich am Thema Artenvielfalt im Ort beteiligen. Dazu bekamen wir von Frau Eser aus der "AG Vielfalt in Buch" einen guten Impuls, welcher unsere jährlich stattfindenden Aktionswochen – z.B. zu den Themen „Bienen“, „Schmetterlinge“, „Käfer“ & „Vögel“ – nun mit der Aktion „Alle Vögel sind schon da“ des Landesbunds für Vogelschutz in Bayern e.V. (LBV) bereichert.

Noch bis Ende des Jahres werden durch das Präventionsprojekt, welches das persönliche Wohlbefinden der SeniorInnen als Grundvoraussetzung für eine gute Lebensqualität sieht, Förderungen für vollstationäre Pflegeeinrichtungen vergeben, die durch Pflegekassen, die Stiftung „Bayerisches Naturerbe“ des LBV sowie die Arbeitsgemeinschaft Natur- und Umweltbildung, Landesverband Bayern e.V. finanziert wird.

Projektpartner war in der ersten Projektphase die Katholische Universität Eichstätt-Ingolstadt, die die Maßnahme wissenschaftlich begleitet hat.

Wer Interesse hat, das Projekt mit zu betreuen oder sein „Vogelwissen“ weitergeben mag, ist herzlich willkommen.

Melden sie sich bitte ggf. bei Frau Christine Kramarek, der Leiterin des Sozialtherapeutischen Dienstes unter der Telefon-Nummer: (08709) 412-156.

Christine Kramarek
Leitung Sozialtherapeutischer Dienst

Sonstiges

Buchvorstellung



LEHMIS ABENTEUER ist ein Buch zum Lesen und zum Vorlesen – für Kinder ab 5 Jahren und jungebliebene Erwachsene. Ein Buch über den Sinn der eigenen Existenz, über innere und äußere Widerstände, über Vielfalt, Freundschaft, Zusammenhalt und über den ewigen Kreislauf des Lebens.

Die zwischen Fabel, Märchen und Heldenreise angesiedelte Geschichte stammt aus der Feder von Thomas Ecker, die 70 großformatigen Farbzeichnungen schuf Bernhard Kühlewein.

Der Erlös von **19,90€ je Buch** geht zu Gunsten der **Kastulus-Bader-Stiftung**, die sich der Förderung von Naturschutz, Jugend- und Altenhilfe sowie Kunst, Kultur, Wissenschaft und Bildung widmet.

Bestellungen gerne an info@kastulus-bader-stiftung.de



Sonstiges

Eröffnungskonzert “Luz amoi” im Bürgersaal



Foto: Georg Göbl

Am 3. Oktober konnte nun endlich das für 2020 geplante Eröffnungskonzert nachgeholt werden. 150 Besucher konnten unter Einhaltung der Coronaregeln einen wunderbaren Konzertabend genießen. Der ausverkaufte Bürgersaal bot dafür beste Rahmenbedingungen. Die Organisation übernahm dankenswerterweise der Kulturhistorische Verein unter Leitung von Georg Göbl.

Vereine und Verbände

Niedererlbacher Schütze Thomas Aumann auf Deutscher Meisterschaft mit 4 Goldmedaillen sehr erfolgreich

Der Niedererlbacher Schütze Thomas Aumann war kürzlich auf den in Garching-Hochbrück ausgetragenen Deutschen Meisterschaften in den Disziplinen Luftgewehr, Armbrust 10m und Armbrust 30m sehr erfolgreich.

Zum Auftakt trat Aumann mit dem Luftgewehr an. Hier wurde er in den letzten beiden vor der Corona-Pause durchgeführten Meisterschaften je-

Vereine und Verbände

weils deutscher Vizemeister. Leider konnte er den Erfolg nicht wiederholen und kam mit starken 614,5 Ringen auf Zehntelwertung durchgeführten Wettkampf auf einen dennoch tollen 6. Platz.

Einige Tage später trat er mit der Armbrust auf 10m Entfernung an. Hier erzielte er in der Klasse Herren II 387 Ringe, was ihm den deutschen Einzelmeistertitel einbrachte. Mit seinen Teamkollegen Michaela Walo und Markus Peschel schossen sie starke 1174 Ringe, was auch den deutschen Mannschaftsmeistertitel bedeutet. Den im Jahr 2020 aufgestellten Deutschen Rekord verfehlten die drei nur um 2 Ringe.

Tags drauf kam die 30m Armbrust als Abschluss der Starts von Thomas Aumann noch dran. Bei schwierigen Bedingungen holte Aumann auch hier mit 270 Ringen im Stehend und 285 Ringen im Kniendanschlag (Gesamt 555Ringe) den Titel.

In der Mannschaftswertung errangen Aumann, Dreßel und Markus Peschel mit 1642 Ringen ebenso den Deutschen Meistertitel.

Somit kam Thomas Aumann auf jeweils 2 Einzel- und Mannschaftstitel und einen guten 6. Platz bei seinen 3 Starts.



Die Gemeinde gratuliert Thomas Aumann und seiner Mannschaft ganz herzlich zu diesen hervorragenden Erfolgen!

Die letzte Seite

Notdienste

Die Einsätze der Notärzte laufen über die Rettungsleitstelle unter der **Nummer 112 (bei lebensbedrohlichen Erkrankungen)**, die des Bereitschaftsdienstes hingegen über die KVB-Zentralen unter der **Nummer 116 117 (bei nicht lebensbedrohlichen Erkrankungen)**.
Giftnotrufzentrale: 089/19240

Seniorenzentrum Buch a.Erlbach

Hauptstr. 4 a
Tel. 08709/412-0
Email: buch-am-erlbach@renafan.de

Sozialdienste

BRK-Ambulante Pflege Buch a.Erlbach Hauptstr. 44 (Raiffeisenbank 1.Stock)

Teamleitung Petra Wieser
08709/927149 od. 0871/96221-24
Mobil 0173/2462125

Medizinische Dienste

Arztpraxis

Dr.-medic Mihaela Jakobi
Tel. 08709/2368

Zahnärztepraxis Schiller

Tel. 08709/95550

Notdienst: -

Apotheke am Erlbach

Tel. 08709/95888

Öffnungszeiten:

Montag bis Donnerstag 8.00 - 13.00 Uhr
und 14.00 - 18.30 Uhr

Freitag 8.00 - 18.30 Uhr

Samstag 8.00 - 12.30 Uhr

Die diensthabenden Apotheken bitten wir aus der Tagespresse oder dem Aushang an der Apotheke zu entnehmen.

Defibrillatoren (Standorte)

Buch: Raiffeisenbank, Hauptstr. 44
Vatersdorf: Fa. Leipfinger-Bader,
Ziegeleistr. 15
(Vorraum Werkstattgebäude)

Impressum: Bucher Gemeinde- spiegel

Redaktion: Gemeinde Buch a.Erlbach, Rathausplatz 1, 84172 Buch a.Erlbach
Telefon: 08709/9221-0, Telefax: 9221-30, E-Mail: poststelle@buch-am-erlbach.de
Herausgeber u. V.i.S.d.P.: Erste Bürgermeisterin Elisabeth Winklmaier-Wenzl
Rathausplatz 1, 84172 Buch a.Erlbach o.V.i.A.

Beiträge für den Gemeindespiegel bitte an rita.schmierl@buch-am-erlbach.de
Gestaltung u. Realisation: SCHWARZ Consult Wolfgang K. Schwarz, Telefon 08709-3118
Erscheint 2-monatlich und wird kostenlos an alle Haushalte in der Gemeinde verteilt.
Auflage: 2000 Exemplare.

Redaktionsschluss für die nächste Ausgabe: 20. Nov. 2021 - Bitte pünktlich einreichen!
Erscheinungstermin: Mitte Dezember 2021.